



just-training.eu

MEMORANDUM OF POROZUMENÍ (MEMORANDUM)

medzi

► Inštitúcia vysokoškolského (vyššieho) vzdelávania - VŠ (ďalej ako "Strana 1")

Názov partnera _____

Zástupca partnera _____

Adresa _____

Štát _____

Telefón _____

E-mail _____

a

► Malý alebo stredný podnik - MSP (ďalej ako "Strana 2")

Názov partnera _____

Zástupca partnera _____

Adresa _____

Štát _____

Telefón _____

E-mail _____

VZOR

Dátum

Vyššie uvedené strany Memoranda o porozumení (ďalej len "Memorandum"),
vedomé si potreby rozvoja a pravidelného zlepšovania vzdelávania v _____ (názov krajiny),
súhlasia s potrebou prepojenia vzdelávania poskytovaného študentom na akademickú úroveň s praktickými skúsenosťami a vedomosťami, hodnotovou orientáciou, profesijnou etikou,
vyjadrujú spoločný záujem rozvíjať praktické zručnosti a vedomosti študentov a absolventov _____ (názov VŠ) prostredníctvom vzájomnej spolupráce,
dohodli sa na uzatvorení tohto Memoranda:

► Článok 1 Účel Memoranda

(1) Účelom tohto Memoranda je vzájomná spolupráca zmluvných strán v oblasti vzdelávania, vedy, výskumu a/alebo prípravy študentov a absolventov, zosúladenie poslania a kompetencií zmluvných strán v súlade so záväznými právnymi predpismi _____ (názov krajiny).

(2) Toto Memorandum sa vzťahuje na nasledujúce študijné odbory:

- _____ (vložiť)
- _____ (vložte)

► Článok 2 Rozsah pôsobnosti Memoranda

(1) Na základe tohto Memoranda o porozumení sa strana 1 a strana 2 dohodli, že začnú vykonávať tieto druhy činností (vyberte príslušné body), pričom sa na ne neobmedzujú:

- a) vzájomné konzultácie expertov Zmluvných strán,
- b) (spolu)tvorba učebných osnov - spoločná tvorba učebných osnov,,
- c) umožnenie expertom Zmluvnej strany 2 prezentovať svoje odborné znalosti a skúsenosti na prednáškach alebo seminároch Strany 1 v rámci pedagogického procesu alebo sa zúčastňovať na pedagogickom procese iným možným spôsobom ((spolu)realizácia učebných osnov - spoločná výučba: napr. hosťujúce prednášky a pod,)



just-training.eu

- d) umožnenie a kontrola výskumnej, vývojovej a inej tvorivej činnosti študentov Zmluvnej strany 1 odborníkmi Strany 2, najmä pri spracovaní záverečných prác (vedenie záverečných prác),
- e) umožnenie študentom Strany 1 vykonať študentskú prax v organizácii Strany 2 v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi; presný obsah a podmienky praxe si strany určia,
- f) (spolu)organizovanie mimoškolských aktivít alebo podujatí, ako sú semináre, workshopy, informačné dni, návštevy v teréne a akýkoľvek iný typ aktivity alebo podujatia v rôznych formátoch,
- g) informovanie a umožnenie účasti zamestnancov/študentov/absolventov Strany 1/Strany 2 na odborných a/alebo vedeckých podujatiach organizovaných Stranou 1/Stranou 2 v závislosti od typu a obsahu podujatia,
- h), umožnenie spoločnej výskumnej činnosti odborníkov strán dohody vo všetkých oblastiach pôsobnosti strán dohody,
- i) spolupráca na odborných/vedeckých projektoch a grantoch, najmä zapojenie študentov Strany 1 do tejto spolupráce;
- j) poskytovanie kariérnych služieb strany 1 strane 2 (napr. propagácia pracovných príležitostí strany 2 medzi študentmi/absolventmi strany 1),
- k) účasť zamestnancov strany 1 strany 2 v orgánoch strany 1 strany 2,
- l) spoločné využívanie zdrojov, ako je infraštruktúra/vybavenie atď.

(2) Každá konkrétna činnosť vypracovaná na základe tohto Memoranda o porozumení bude podrobne opísaná v následnej dohode podpísanej oprávneným signatárom každej zmluvnej strany, v ktorej bude opísaný rozsah navrhovanej činnosti, plánované výsledky, rozpočet a zodpovedné oddelenia alebo osoby.

(3) Všetky aktivity zmluvných strán sú dobrovoľné v závislosti od ich možností, kapacít a potrieb. Žiadna z činností strán podľa tejto dohody nie je nárokovateľná ani vymáhateľná.

(4) Všetky aktivity podliehajú dostupnosti finančných prostriedkov a schváleniu oprávnenými zástupcami každej zo strán.



just-training.eu

► **Článok 3** **Trvanie**

(1) Toto Memorandum platí na dobu neurčitú/dobu _____ (vyberte dobu neurčitú alebo vložte požadované obdobie) od posledného dátumu podpisu.

(2) Ktorákoľvek zo strán môže písomne požiadať o ukončenie tejto dohody na adrese _____ dní (uveďte počet dní) pred navrhovaným dátumom ukončenia. Všetky činnosti, ktoré prebiehajú v čase ukončenia, sa môžu dokončiť podľa plánu, pokiaľ sa písomne nedohodne inak.

► **Článok 4** **Hodnotenie**

Spoločné hodnotenie Memoranda sa uskutoční do _____ (vložte časový údaj), ak ho iniciuje jedna zo strán.

► **Článok 5** **Zákaz diskriminácie**

Zmluvné strany sa dohodli, že nebudú diskriminovať na základe náboženstva, rasy, vierovyznania, národnostného alebo etnického pôvodu, pohlavia, veku, zdravotného postihnutia, politickej príslušnosti, sexuálnej orientácie, zdravotného postihnutia alebo akýchkoľvek iných osobných okolností.

► **Článok 6** **Používanie názvu alebo akéhokoľvek duševného vlastníctva**

Žiadna zo zmluvných strán nepoužije meno, logo, podobizeň, ochranné známky, obraz alebo iné duševné vlastníctvo ktorejkoľvek zo zmluvných strán na reklamné, marketingové, podporné alebo akékoľvek iné účely bez predchádzajúceho písomného súhlasu oprávneného zástupcu druhej zmluvnej strany na každé takéto použitie.



just-training.eu

► Článok 7

Dodržiavanie právnych predpisov

Obe strany vychádzajú z toho, že táto dohoda nie je v rozpore so záväznými právnymi predpismi _____ (názov krajiny/krajín).

► Článok 8

Ochrana osobných údajov

Zmluvné strany berú na vedomie, že prípadné informácie získané od zmluvnej strany 1 alebo 2 týkajúce sa študentov, zamestnancov alebo iných osôb môžu byť chránené nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, a ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) alebo akýkoľvek iný záväzný právny predpis o ochrane údajov, a zaväzuje sa, že tieto informácie použije len na účel, na ktorý boli poskytnuté, a neposkytne ich žiadnej tretej strane bez predchádzajúceho písomného súhlasu danej osoby.

► Článok 9

Zmeny a doplnenia Memoranda

Toto Memorandum je dobrovoľné a môže byť zmenené alebo doplnené po vzájomnej dohode oprávnených osôb zo strany 1 a strany 2.

► Článok 10

Kontaktné osoby

Zmluvné strany vymenovali _____ [meno zástupcu zmluvnej strany 1, e-mail, telefónne číslo] a _____ [meno zástupcu zmluvnej strany 2, e-mail, telefónne číslo] za osoby, ktoré budú ich hlavnými kontaktnými osobami na monitorovanie dodržiavania tohto MOU a na zabezpečenie účinnosti a efektívnosti koordinácie súvisiacej s Memorandom. Každá zo strán môže zmeniť svoje hlavné kontaktné miesto písomným oznámením druhej strane.



just-training.eu

► Článok 11 Platnosť a účinnosť Memoranda

Táto dohoda nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

Dátum: _____

(Podpis a pečiatka partnera)

(organizácia, zástupca, pozícia)

Dátum: _____

(Podpis a pečiatka partnera)

(organizácia, zástupca, pozícia)
